

Виходить у Львові
щодня (крім неділь і
гр. кат. свят) о 5-ій
годині по полудні.

Редакція і
Адміністрація: ул.ця
Чарнепкого ч. 12.

Письма приймають ся
лиш франковані.

Рукописи
звертають ся лиш на
окреме жадане і за зло-
женем оплати поштової.

Реклямації
невяпечатані вільні від
оплати поштової.

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата
у Львові в агенції
дневників пасаж Гавсе-
мана ч. 9 і в п. к. Ста-
роствах на провінції
на цілий рік К 4·80
на пів року „ 2·40
на чверть року „ 1·20
місячно . . . „ — 40
Поодинокое число 2 с.
З поштовою пере-
силкою:
на цілий рік К 10·80
на пів року „ 5·40
на чверть року „ 2·70
місячно . . . „ — 90
Поодинокое число 6 с.

Вісти політичні.

Голоси про з'їзд монархів в Свінемінде. — Події в Марокку. — Турецке військо в Персії.

Віденський „Fremdenblatt“, обговорюючи з'їзд німецького цесаря в Свінемінде, каже, що як підчас послідної стрічки так і тепер не треба межі Росією а Німеччиною ніякого пояснення ані ніякого окремого порозуміння; навіть ворожа Німцям бистроумність не могла би по з'їзді в Берке видумати звістку, що німецький цесар давав цареві раду, що має робити у внутрішніх справах російських. Розуміє ся, що обговорювано великі справи заграничні, але не розходить ся о то, щоби витворити нову ситуацію політичну, лиш сконстатувати порозуміння в одніюваню даної ситуації. Стрічка в Свінемінде єсть відрадним доказом постійної рівноваги, яка витворила ся межі головними групами європейських держав, она єсть відрадним знаком загального політичного положення, доказом сердечного тепла відносин межі обома монархами і добрих відносин межі Німеччиною а Росією. Австрійська монархія може лиш радувати ся доказом для таких відносин межі Німеччиною а Росією, що згідні вповні з її власними намірами. Та й

Австрія присвячує теплу симпатію стрічки цесарів Николая і Вільгельма. Німецька держава єсть союзником Австрії а Росія від многих літ приятелем Австрії. Порозуміння, яке настало перед роками межі Австро-Угорщиною а Росією в справах балканських, розвивало ся і поглиблювало ся щораз більше. Балканська політика обох держав знаходила щораз більше признане всіх держав. Австро-Угорщина повинна безперечно записати й нове вияснене порозуміння межі своїм союзником а дружньою Росією яко активум до свого політичного рахунку. Але й ніяка держава не потребує записувати висліду свінеміндської стрічки яко пасивум до свого рахунку. Ціля стрічки монархів не звернена против нікого. Нема ніякої причини єї підозрівати.

Та й англійська праса уважає стрічку монархів в Свінемінде лиш за новий причинок до скріплення мира. „Sunday Times“ обговорюючи сю стрічку, доказує, що переговори обох монархів в Свінемінде, котрі все ще мають досить сили, щоби погодити політику своїх держав з політикою короля Едварда, можуть забезпечити світові мир ліпше, як сто мирових конференцій. Із Свінемінде поїде цесар Вільгельм просто до Вільгельмстеге, щоби тут повитати короля Едварда а той знов відвідає в Ішлю австрійського цесаря і так по-

розуміють ся особисто всі чотири наймогутнійші монархи на світі. А що кождий з них поставив собі за задачу свого життя зберегти мир своїй державі, то маємо всяку причину споглядати з довірем в будучність. — Зовсім подібно висказує ся також „Observer“, котрий однак каже, що головними точками в програмі з'їзду обох монархів були: неутральність Скандинавії, справа позички і внутрішнє положенє в Росії.

Петербурзька „Реч“ сподіває ся, що стрічка в Свінемінде не доведе до ніякої зміни в заграничній політиці російській, котра знов опирає ся на французско-російським договорі. Може бути, що Німеччина хоче зблизити ся до французско-російського і англійско-російського союзу. Але то річ певна, що Далекій Вєх ід зі своїми зміненими політичними услівьями був найважнішим предметом виміни гадок.

Петербурзька агенція телеграфічна доносить: З'їзд цесарів російського і німецького, що єсть відповідію за візиту перед двома роками в Берке, мав незвичайно сердечний характер. Конференція Більова з російським міністром справ заграничних дотикала всіх справ політичних, не мала однак ніякої спеціальної ціли. Мирови на Вєході нічо не грозить, події в Марокку не дають ніякої причини до занепокоєннє. Зарядженє Франції і Іспанії не мо-

15)

Шерльок Гольмс при роботі.

Нові оповіданя — Конана Дойле.

(Дальше).

Коли ми лишили ся самі, сказав Гольмс до мене:

— Справа дійсно погіршила ся, чи як ти кажеш, Ватзоне? А все-таки суть поодинокі точки, з котрих ще виходять лучі надії для нашого клієнта.

— То мене дуже тішить — відповів я з цілої глибини серця. — Я бояв ся, що він вже зовсім пропав.

— Того би я ще не сказав, мій любий Ватзоне, бо Лестредовим доказам дійсно ще недостає чогось, що має дуже велику вагу для нашого приятеля.

— Дійсно, Гольмсе? Що ж то такого?

— То ся обставина, що знаю, що тої плями ще там не було, коли я вчєра ту комнату оглядав — ходи Ватзоне, підемо трохи перейти ся на сонці.

Я пішов з ним. В голові мені якось було покрутило ся, але в серці мав я нову надію. Ми ходили по городі. Гольмс приглядав ся домови зі всіх боків дуже докладно і чогось дуже заінтересував ся був єго будовою. Відтак зайшов до середини і оглядав дім від самого споду аж до криші. Більша часть поміщенєв не була умебльована, але Гольмс і ті оглядав. На-

конєць на самій горі в сїнях коло сходів, на котрі виходило ся з трох неуживаних комнат, чогось нараз так був зрадив, що аж не знав, що собі робити.

— Сей случай, Ватзоне, дійсно одинокий в своїм роді — сказав він. — Я гадаю, що тепер хіба пора, щоби ми звїрили ся й Лестредови. Він з нас трохи насмївав ся, ну, але тепер, скоро мій погляд покаже ся правдивим, то зможемо єму відплатити ся. Ой так, я вже виджу, що дійдемо кінця єї справі.

Інспектор поліції сидів ще в гостинній комнаті і писав.

— Пишете свій звіт? — перебив єму Гольмс.

— А так, пишу.

— На мою думку то ще трохи завчасно; не знаю, що такого, але мені здає ся, що у вашім доказі чогось недостає.

Лестред знав мого приятеля за надто добре, як щоби не зважав на єго слова. Поклав перо на бїк і запікавлений видивив ся на него.

— Що хочете тим сказати, пане Гольмсе?

— Я гадаю лиш, що ви ще важного євїдка не переслухали.

— А можете такого поставити?

— Здає ся мені, що можно.

— Ну, то поставте єго!

— Спробую. Кілько маєте тут поліцистів?

— Трох стоїть вам до розпорядности.

— Добре, сказав Гольмс. — А чи можна спитати, чи то снльні мужчини зі здоровими грудьми?

— Не сумніваю ся о тім; але поки що не виджу, при чїм тут їх здорові груди.

— То довідаєте ся небаком, а може бути, що й ще щось більше — сказав на то Гольмс.

— Закличте-ж, прошу, своїх людей. Будемо робити пробу.

За пять мінут з'явило ся трох поліцаїв.

— В будинку побіч знайдете більшу скількість соломї. Будьтеж так добрі і принесіть звідтам дві вяванки — сказав Гольмс. — Я гадаю, що она зробить нам знамениту прислугу при вишукуваню бракующего євїдка. — Так, добре. Дякую вам за ваш труд. Чи маєш сїрнички, Ватзоне?

— Ну, а тепер, пане Лестред, будьте ласкаві і ходіть разом зі своїми людьми зі мною на горішній коритар.

Як я вже згадував, виходили на то просторе місце три порожні комнаты. Гольмс приказав нам бути зовсім тихо і виправив нас всіх на один конєць. Поліцаї усмїхали ся а Лестред здивований видивив ся на мого приятеля. На єго лиці пробивали ся на перемїну вирази здивованнє, єжданнє і глуму. Гольмс стояв перед нами мов би якийсь чародїй, що хоче показувати якусь штуку.

— Коли ваша ласка прикажіть одному з ваших людей принести дві коновки води. — Положіть солому ось тут на середину на землю так, щоби она не притикала до стїни. Ну, тепер ми чєй вже готові з приготовленнєми.

Лестреда зачинало то вже гнївати.

— Не знаю, чи ви собі жарти робите з мене, пане Гольмсе, чи що — сказав він. — Коли щось знаєте, то можете сказати й без сєго гокус-покус.

— Можете мені вірити, мій любий пане Лестред, що до всего, що роблю, маю якусь

померла серед проявів затроєня насамперед дитина а в слідуєчих днях обі доньки і матір. Ще одна жінка, котра случайно покушала також тих грабів, лежить також тяжко недужа.

— Убийство в цілі рабунку. З Борщева доносять: Якісь невисліджені доси злочинці в числі 6 мужа напали в ночі з суботи на неділю около першої години на помешкане посесора Аксельрада в селі Гуштинку, маєтності гр. Годуховского, положенім на 7 кільом. від Борщева а на 3 від Скали і убили его сына 20-го Соломона, а загрозивши самому Аксельрадоги смертию казали отворити собі касу і забрали з неї 1300 К та втекли без сліду. Здає ся, що злочинці прийшли з Росії а по докнанім убистві і рабунку втекли назад за границу. Може однак бути, що межі розбишаками був і хтось добре обзнакомлений з відносинами Аксельрада і розкладом помешканя; єсть навіть підозріне на якогось селянина, котрий мав злість на Аксельрада, але доказів нема ніяких. Про сей злочин доносять ще:

О першій годині в ночі зачув Аксельрад крик, що доходив до него з комнати, де спав его син. В першій хвили не міг в просоню зміркувати, що діє ся, але відтак скопив ся і хотів піти до сына, коли до комнати, в котрій спав він і кільканайцятьлітна донька, впало шість селян босих і в сіраках. Всі були узброєні в залізні гранчасті друкки, крім одного, очевидно проводиря. Узброєні в друкки станули рядом коли постелі а проводир відозвав ся до Аксельрада: Давай гроші! — та зажадав ключа від каси і тихцем ще сказав, що би як найскорше видав гроші, бо в противнім случаю пожадує того. Аксельрад дав злочинцям ключ, а коли они не уміли отворити, то він показав їм, як то зробити. Почали відтак допытувати ся за банкнотами і показало ся, що один із злочинців підчас загального заклоту вкрав портфель з банкнотами і сховав. Розбишаки почали сварити ся між собою а тоді злодій звернув вкрадений портфель з грішми. Коли не могли отворити тресору, то старий Аксельрад сам его отворив а розбишаки забрали тоді кілька мішочків нікелевих грошей і деякі срібні предмети. Нараз дав ся почути на дворі якийсь гуркіт, розбишаки перепудили ся і втекли вікном. То вернув був двірський візник із залізничі а видячи, що в дворі діє ся щось незвичайного, завернув до стайні, а злочинці тимчасом ділили ся на дворі.

Коли розбишаки відійшли, представив ся челяди страшний вид: молодий Аксельрад лежав на канапі в крові і непригомний а на голові мав шість тяжких ран. Він мучив ся страшенно через кільканайцять годин, аж в неділю о 3 год. по полудні закінчив житє. Старий Аксельрад розповідає, що він мав таке вражєня, як би злочинці і ему хотіли смерть зробити а лиш гуркіт воза відстрашив їх від того. На місце злочину з'їхала судово-лікарська комісія з Борщева а жандармерія слідить енергічно, але доси ще не удало ся їй нічо вислідити.

— Катастрофа на залізничі у Франції. Минувшої неділі стала ся на шляху залізничі межі Анже а Поатіє в само полудне катастрофа. Поїзд, що виїхав був з Анжер о 11 г. 29 м. до Поатіє, в'їзджаючи на міст на ріці Лбоарі впав до ріки. Поїзд розбив поруче моста, а льокомотива, тендер і слідуєчий за ним вагон повен пасажирів впав до ріки. У вагоні було, о скілько знає ся 50 пасажирів і ані один з них не виратував ся. До вчєра видобуто 12 страшно покалічених трупів. О скілько доси звістно, причиною катастрофи було не то, що поїзд вискочив із шин, але то що залізничий міст на ріці, котра в тім місці єсть дуже широка, по часті завалив ся. Коли через сей міст, що має назву пірамідового (Pont de la Pyramide), переїздив поїзд, міст нараз під тягаром поїзду завалив ся і машина, тендер, віз пакуноквий і один віз з пасажирами впали до води, а прочі вагони задержали ся саме перед отвором в мості. В сих вагонах настав страшний переполюх. Многі пасажири, в наслідок того, що вагони нагло вдарили один об другого, покалічили ся і почали втікати. Вагон особовий трєтої класи шєз зараз під водою і всі пасажири утопили ся. Машиніст і старший кондуктор виратували ся плаванєм. З Анже завізвано за-

раз на поміч дві компанії залізничого полку, котрі під проводом генерала бригади забрали ся зараз до роботи. Лбоара єсть в тім місці на 4 метри глубока. Показало ся, що льокомотива лежить боком на дні ріки, а над нею труп топника, котрий не міг виратувати ся. Та й віз особовий, цілий поторощений, лежить боком на дні. Добуванє трупів іде дуже пиняво. До вчєра вєчера видобуто лєдві 13. — Анже єсть столицею француского департаменту Мен-е-Лбоар і лежить над рікою Мен саме перед єї устєм до Лбоари. Місто має 90.000 жителів, котрі займають ся фабрикацією полотна, вовняних матерій, металевих товарів і т. п. В охрєстности міста знаходять ся великі города торговельні, Поатіє єсть столицею департаменту Вієн і лежить на полудневий вєхід від Анже. Місто се має около 60.000 жителів і займає ся головню торговлею вина і насіня.

Т е л е г р а м и.

Відєнь 6 сєрпня. Поспішний поїзд Триєст-Відєнь наїхав нині рано о 4 год. 15 мін. на стациі Шпільфєльд на поїзд товаровий. Топник убитий, 2 машиністи, 2 зі служби почтової і будник паранєні. З подорожних зголосили ся на стациі Шпільфєльд 3 особи яко ранєні.

Свінєміндє 6 сєрпня. Вчєра вєчером відбула ся ілюмінация берегів в Свінєміндє і охрєстности. О 10 год. вєчером по скінченім обіді на „Штандарті“ устроєно ілюмінацию всіх кораблїв, які були в пристани. На щоглах кожного корабля сьвітила ся уложена з лямпок величєзних розмірів буква „Н“ з російскою короною. Ілюмінация трєвала до 11 год. в ночі.

Вроцлав 6 сєрпня. До „Schles. Ztg.“ доносять з Гути королївської, що число працюєчих трохи збільшило ся. Вчєра вєчером прийшло до стрічи; поліция мусіла кілька разів виступати в обороні охотних до роботи робітників. Одну особу при тім зранєно.

Мадрид 6 сєрпня. Як зачувати, ціла залога в Альгєсірас числяча 3000 мужа одержала приказ станути готовою на воєнній стопі.

Альжір 6 сєрпня. Вчєра вєчером наїхали на себе межі Альжіром а Ораном два поїзди. Богато подорожних згинуло абє було поранєних. Близших вістий брак.

Симбірєк 6 сєрпня. В тутєшній вязниці вибух бунт вязнів з причини, що дозорці нєлюдяно обходили ся з політичними вязнями. Завізване войско завєло порядок, уживши оружия. Одного вязня убито, кількох зранєно.

Пєтербург 6 сєрпня. Ціле число „Русское Знамя“ орган, союзу „русскіх людей“, сконфіскували власти.

Пєтербург 6 сєрпня. Губєрнії: астраханьску, саратовску, симбірєску, уфимску, казаньску і нижно-новгородску проголошєно яко загрожєні помєстия холєри.

Пятигорєк 6 сєрпня. Вчєра рано убито трома вистрєлами з револьєра в самій сєрєдні міста бувшого ген-губєрнатора Одєси ген. Карангазова. Злочинці втекли.

Хто хоче скріпяти своє здоровлє в прєчудній гірській околиці в місцевости Оєлави Білі, котра положєна від Дєлятина 9 клм. і де єсть в місци почта, торговля враз з рєставрацією, кругольня крыта, купєлі і всякі инші вигоди, а удєржанє о много дєшевше як по инших місцевостях кліматичних — вєхай зажадає близшої інформациі, котрої уділяє торговля в місци.

К. Петровский і Спідка.

Рух поїздів залізничих

важний від 1. мая 1907 — після часу середноєвропейского.

Примітка. Грубі числа означають поспішні поїзди; нічні поїзди означєні зв'язкою. Нічна пора числїть ся від 6. години вєчером до 5 год. 59 мін. рано.

Приходять до Львова:

- З Кракова: **8-40***, **2-31***, **8-55**, **1-30**, 5-50*, 7-25, 9-45, 5-25, 9-50*.
- З Ряшева: 1-10.
- З Підволочиск (голов. дворець): 7-20, 12-00, **2-16**, 5-40, 10-30*.
- З Підволочиск (на Підзамчє): 7-01, 11-40, **2-02**, 5-15, 10-12*.
- З Черновєць: **12-20***, 5-55*, 8-05, **2-25**, 3-55, 9-01*.
- З Коломиї, Жидачєва, Потупор: 10-05.
- Зі Станиславова: 8-05.
- З Рави і Сокаля: 7-10, 12-40.
- З Яворова: 8-22, 5-00.
- З Самбора: 8-00, 10-30, 1-55, 9-20*.
- З Лавочного, Калуша, Борислава: 7-29, 11-50, 10-50*.
- Зі Стрия, Тухлі: 3-51.
- З Белзця: 4-50.

Відходять зі Львова:

- До Кракова: **7-05***, **12-45***, 3-45*, **8-25**, 8-40, **2-45**, 6-15*, 7-20*, 11-00*.
- До Ряшева: 4-05.
- До Підволочиск (голов. дворець): 6-20, 10-45, **2-17**, 7-00*, 11-15*.
- До Підволочиск (з Підзамчє): 6-35, 11-03, **2-32**, 7-24*, 11-35*.
- До Черновєць: **2-51***, 6-10, 9-20, **1-55**, 10-40*, До Стрия, Дрогобича, Борислава: 11-30*.
- До Рави, Сокаля: 6-12, 7-10*.
- До Яворова: 6-58, 6-30*.
- До Самбора: 6-00, 9-05, 4-30, 10-51*.
- До Коломиї і Жидачєва: 2-35.
- До Перемишля, Хирова: 4-05.
- До Лавочного, Калуша, Дрогобича: 7-30, 2-26, 6-25*.
- До Белзця: 11-05.
- До Станиславова, Чорткова, Гусятина: 5-50.

Поїзди льокальні.

До Львова:

- З Брухович (від 5 мая до 29 верєсєня) 3-25, 5-30 по полуд. і 8-20 вєчєр; (від 5 мая до 29 верєсєня в неділі і рим. кат. сьвята) 1-46 по полудни; (від 1 червня до 31 сєрпня в неділі і рим. кат. сьвята) 10-05 перед полуд.; (від 5 мая до 31 мая, від 1 до 29 верєсєня в неділі і рим. кат. сьвята, а від 1 червня до 31 сєрпня що дня) 9-55 вєчєр.
- З Янова (від 1 мая до 30 верєсєня що дня) 1-15 по полудни і 9-25 вєчєр; (від 12 мая до 15 верєсєня в неділі і рим. кат. сьвята) 10-10 вєчєр.
- Зі Щирця від 26 мая до 15 верєсєня в неділі і рим. кат. сьвята 9-40 вєчєр.
- З Любіня від 12 мая до 15 верєсєня в неділі і рим. кат. сьвята 11-50 вєчєр.

Зі Львова:

- До Брухович (від 5 мая до 29 верєсєня) 2-28, 3-45, 5-45 по полудни; від 5 мая до 29 верєсєня в неділі і рим. сьвята 12-41 по полудни; (від 1 червня до 31 сєрпня в неділі і рим. сьвята) 9-05 рано; (від 5 до 31 мая і від 1 до 29 верєсєня в неділі і рим. сьвята, а від 1 червня до 31 сєрпня що дня) 8-34 вєчєр.
- До Рави рускої 11-35 в ночі (що неділі).
- До Янова (від 1 мая до 30 верєсєня що дня) 9-15 перед полуднем і 3-35 по полудни; (від 12 мая до 15 верєсєня в неділі і рим. сьвята) 1-35 по полудни.
- До Щирця 10-45 перед полуднем (від 26 мая до 15 верєсєня в неділі і рим. сьвята).
- До Любіня 2-10 по полудни (від 12 мая до 15 верєсєня в неділі і рим. сьвята).

За редакцию відповідає: Адам Крєховєцкий

Головна агенція дневників

СТ. СОКОЛОВСКОГО

у Львові, пасаж Гавсмана ч. 9,

приймає пренумерату і оголошення до всіх дневників краєвих і заграничних.

До „Народної Часописи“ і „Газети Львівської“ може приймати оголошення виключно лиш ся агенція.

≡ Найдешевше можна купити лише ≡

В А В К Ц Й Н І Й Г а л и

Пасаж Миколяша

меблі, образи, дивани, сальонову обставу, золото, біжутерії,

старинности і все можливе до домового уладження.

==== Порозуміне з провінцією писемно. ====

Вступ вільний цілий день.